2013 年 12 月 13 日秘书长给安全理事会主席的信

我谨根据安全理事会第 1244(1999)号决议，转递 2013 年 12 月 6 日北大西洋公约组织秘书长安诺斯·福格·拉斯穆森的信，其中转交 2013 年 7 月 1 日至 9 月 30 日期间科索沃国际安全存在的季度报告(见附件)。

请提请安全理事会成员注意本信及其附件为荷。

潘基文(签名)



附件

根据安全理事会第 [1244\(1999\)](#) 号决议第 20 段,我谨附上 2013 年 7 月 1 日至 9 月 30 日期间驻科索沃部队行动的报告(见附文)。

请将本报告提供给安全理事会成员为荷。

安诺斯·福格·拉斯穆森(签名)

附文

提交联合国的驻科索沃部队行动的报告

引言

1. 关于驻科索沃部队(驻科部队)的本报告根据安全理事会第 1244(1999)号决议提交,所述期间为 2013 年 7 月 1 日至 9 月 30 日。
2. 截至 2013 年 9 月 30 日,驻科部队在行动区的总人数约为 5 000 人。2013 年 9 月 6 日,萨尔瓦托雷·法里纳少将(意大利)接任驻科部队指挥官。预计他将担任指挥官 12 个月。
3. 2013 年 4 月 19 日达成的贝尔格莱德和普里什蒂纳之间关系正常化协定以及随后于 5 月底达成的关于执行该协定的协定是驻科部队执行任务的主导环境。

安全局势和行动

4. 在本报告所述期间,实地安全局势在科索沃南部保持平静,在科索沃北部合理稳定。驻科部队致力于维护安全和安保环境以及确保行动自由的任务,作为全面的国际努力的一部分,继续进行。筹备 11 月 3 日的市政选举一直是重点。
5. 在本报告所述期间,全科索沃共报告发生 9 起爆炸。对这些孤立的事件的评估是,它们是各种低层次的犯罪、政治和个人问题等动机引发的。9 月 19 日,欧洲联盟驻科索沃法治特派团(欧盟驻科法治团)的一名警察被杀害,这是自 2012 年 7 月 11 日以来对欧盟驻科法治团的第一次袭击,是法治团开始其任务以来该团第一次有人丧生。尽管这一事件没有影响科索沃的总体安全局势,但这起事件突出显示,有着在没有警告的情况下随时进行此类袭击的能力。正在进行调查。
6. 本报告所述期间大多发生的是针对执行布鲁塞尔协定或对社会经济条件不满的和平示威。总体行动自由继续受到一些干扰,但没有设置永久性的路障。
7. 驻科部队继续执行其作为第三序列应急者的任务,有效应对安全环境和行动自由受到的干扰。关键领导接触重点关注领导和潜在的干扰者,目的是对其施加影响,不要煽动或鼓励不稳定。
8. 欧盟驻科法治团车队通往 1 号门和第 31 号门过境点的行动是成功的,平均每天 5 个车队。在本报告所述整个期间,科索沃警察和海关官员是用直升机运到第 31 号门的。8 月 30 日在科索沃警察 Zubin Potok 分局设立欧盟驻科法治团辅导员没有引起任何负面反应。这表明驻科法治团在科索沃北部越来越被接受。
9. Pejë/Peć 的佩奇天主教堂成为需结束这种长期驻扎行动的第 8 个指定的特殊地位财产。从 9 月 9 日起,科索沃警察从驻科部队接过完全的安保责任。

总结

10. 在本报告所述期间，驻科部队与欧盟驻科法治团组织和科索沃警察密切协调，继续协助维持科索沃境内的安全和安保环境，确保科索沃境内的行动自由。科索沃北部的局势依然紧张，但持续执行贝尔格莱德和普里什蒂纳之间的布鲁塞尔协定促进了普遍积极的安全趋势。在本报告所述期间，驻科部队(作为第三序列应急者)、欧盟驻科法治团和科索沃警察之间在实地的密切协调对维护安全状况是有效的。一起合作，它们显示出有能力密切监测安全局势，保持适当威慑态势，能够有效应对安全和安保环境以及行动自由遭中断的情况。